



## QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

MAGISTRAT  
DR. JOSEPH GATT LL.D.

Udjenza ta' nhar l-Erbgha, 12 ta' Ġunju 2024

Avviż Nru: 136/2023

Nru fuq il-Lista: 1

**Silvan Cortis (K.I. 0056581M) f'ismu propju u bhala eżerċenti fil-kummerċ taht it-tradename Infogadt**

vs

**David Attard (K.I. 0423979M)**

**Il-Qorti;**

Rat l-Avviż tal-attur mressaq fl-24 ta' Mejju 2023<sup>1</sup>, flimkien mad-dokument hemm anness, permezz ta' liema intalab li l-konvenut jiġi ikkundannat iħallas l-ammont ta' sebat elef, mitejn u disa' Ewro u tnejn u tletin ċenteżmu (€7,209.32ċ). Ġie *ad litteram* premess u mitlub li din il-Qorti:

- i) Tikkundanna lil konvenut bhala debitur tar-rikorrenti fl-ammont ta' sebat elef mitejn u disgħa Ewro u tnejn u tletin ċenteżmi*

---

<sup>1</sup> A fol 1 tal-proċess.

*(€7,209.32c) rappreżentanti l-ammont globali dovut lir-rikorrenti ta' xogħol ta' dawl u ilma u dan skont il-fattura QTE 85/22 hawn annessa u mmarkata bħala Dok A.*

*ii) Tordna lil konvenut iħallas ir-rikorrenti l-ammont ta' sebat elef, mitejn u disgħa Ewro u tnejn u tletin ċenteżmu (€7,209.32c) kif ukoll l-imgħax legali mid-data tal-fattura sal-pagament effettiv.*

*Bl-ispejjeż ta' dawn il-proċeduri kif ukoll bl-ispejjeż ta' l-ittra ufficjali 166A bin-numru 384/23*

Rat id-digriet tagħha tat-2 ta' Ġunju 2023<sup>2</sup>.

Rat dak li sehħ fis-seduta tat-13 ta' Marzu 2024<sup>3</sup>, fejn għad li l-konvenut kien ġie finalment debitament notifikat, huwa naqas milli jhejji risposta jew jidher fl-istess seduta.

Semgħet ix-xhieda ta' Silvan Cortis<sup>4</sup> u rat d-dokument minnu mressaq. Dakinhar il-konvenut reġa' għażel li ma jidhirx u l-kawża tħalliet għas-sentenza.

Rat l-atti proċesswali kollha.

## **Ikkunsidrat**

Illi kif ġie indikat mill-*iter* proċesswali hawn fuq riprodott, il-konvenut għażel li ma jwegibx formalment għal din l-azzjoni u lanqas irregistra dehra fihom.

---

<sup>2</sup> A fol 5 tal-proċess.

<sup>3</sup> Verbal relattiv jinsab a fol 27 tal-proċess.

<sup>4</sup> Seduta tas-26 ta' April 2024 u xhieda relattiva tibda a fol 29 tal-proċess.

Illi f'din l-azzjoni, l-attur qiegħed jitlob il-ħlas tal-ammont ta' sebat elef, mitejn u disa' Ewro u tnejn u tletin ċenteżmu (€7,209.32ċ) għax-xogħol imwettaq minnu kif sostanzjat bil-fattura relattiva. Huwa aċċettat li l-oneru tal-prova dwar xi kreditu jibqa' dejjem fuq spallejn min jallega l-istess, u sakemm l-attur ma jippruvax li l-konvenut huwa d-debitur tiegħu, dan tal-aħħar ma jahtix għal dan in-nuqqas<sup>5</sup>. Jekk l-attur mbagħhad jipprova tali kreditu, l-piż tal-prova jdur fuq id-debitur sabiex jipprova xi ċirkostanzi jew difiżi li jista' jqanqal sabiex jinheles mill-obbligazzjoni tal-kundanna tal-ħlas<sup>6</sup>. F'dan il-każ għandu wkoll jiġi

---

<sup>5</sup> Fost oħrajn, jiġi senjalat dak raġunat fis-sentenza fl-ismijiet **360 Retail Supplies Limited vs Maged Fawzy Shokry Iskandar et.** (Rik Nru: 1174/19/1) mogħtija mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) nhar is-27 ta' April 2023, fejn fost affarijiet oħra ġie mfakkar hekk: "*Din il-Qorti tqis li, fl-ewwel lok, skont il-prinċipji tal-liġi dwar l-evidenza u dwar kif għandu jitqassam il-piż tal-provi, jaqa' fuq il-kreditur li jagħti prova tajba biżżejjed tal-eżistenza tal-kreditu li dwaru huwa jkun fetah il-kawża (ara Carmelo Zammit et v. Emanuele Galea et, Appell Superjuri, 27 ta' Frar, 2003 u Maria Stella Calleja v. Brian Degiorgio, Appell Superjuri, 17 ta' Marzu, 2022). Dan għaliex l-obbligu tal-prova ta' fatt imiss lil min jallegah (ara l-Artikolu 562 tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta) u għalhekk sakemm l-attur ma jippruvax li l-konvenut huwa d-debitur tiegħu, il-piż tal-prova jibqa' mixħut fuq l-attur (ara Joseph Camilleri v. Emanuel Calleja, Appell Inferjuri, 20 ta' Jannar, 2003). Tassew, jekk l-attur ma jirnexxilux jipprova dak li jallega, il-konvenut m'għandux ibati minn dan in-nuqqas, u dan sewwasew skont il-prinċipju *actore non probante reus absolvitur* (ara Angelo Xuereb nomine v. Godwin Migneco et nomine, Appell Superjuri, 18 ta' Lulju, 2017);"*

<sup>6</sup> Issir referenza għas-sentenza fl-ismijiet **Richard Attard et vs Mark Anthony Barbara,** (Rik Nru: 1116/2016/1) mogħtija mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) nhar il-11 ta' April 2024. Hija wkoll ta' interess is-sentenza fl-ismijiet **Maria Stella Calleja vs Brian Degiorgio,** (Rik Nru: 691/14/1) mogħtija mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) nhar is-17 ta' Marzu 2022.

mfakkar li hija r-regola ewlenija li *omnia labor, optat premium*<sup>7</sup>. Dan il-prinċipju ma jistax jiġi faċilment skartat<sup>8</sup>.

Illi mix-xhieda mill-attur u mill-provi dokumentarji mressqa, din il-Qorti ssib li l-azzjoni ġiet ipprovata b'mod komplet. Naturalment, il-fatt li l-konvenut naqas milli jipprova xi forma ta' difiża ma tistax tkun haġa t'għajjnuna għalih. Wara kollox, *qui culpa sua damnum sentit, non videtur sentire*<sup>9</sup>. Kien fl-interess tiegħu li jkun attiv f'dan il-proċeduri.

Għaldaqstant, il-Qorti qiegħda tiddeċiedi din il-kawża billi tilqa' t-talba tal-attur u tikkundanna lill-konvenut jhallas lill-attur l-ammont ta' sebat elef, mitejn u disa' Ewro u tnejn u tletin ċenteżmu (€7,209.32ċ), bl-imgħax legali mit-13 ta' Frar 2023<sup>10</sup> sad-data tal-pagament effettiv.

---

<sup>7</sup> Hija ta' spiss ġustament ċitata s-sentenza fl-ismijiet **Nutar Dr. Remigio Zammit Pace vs Sunrise Park Hotels Ltd. et.** (App Ċiv Nru: 532/2005/1) mogħtija mill-Qorti tal-Appell (Sede Inferjuri) nhar il-20 ta' Novembru 2009 fejn ġie ritenut hekk: "*Ma jistax ikun qatt dubitat in linea ta' prinċipju illi, sakemm il-prestazzjoni ma tkunx wahda gratuwita, min jippresta s-servizzi tiegħu taht kwalsiasi forma, għal vantagg ta' haddiehor, hu intitolat li jiġi retribwit. Dan in omagg għallprinċipju illi omnia labor, optat premium. Tenet rigward ta' l-elementi probatorji determinanti fil-kaz konkret, jispetta lill-apprezzament għaqli tal-Qorti fil-mertu, u lill-valutazzjoni libera tagħha, kemm għandu jkun ilkwantum ta' dik ir-retribuzzjoni, anke għaliex, fil-prattika kostanti tal-Qorti tagħna, Qorti ta' revizzjoni ma tiddisturbax id-diskrezzjoni ta' l-ewwel Qorti dwar dak ilkwantum jekk mhux hlief u wara li tkun konvinta illi dik id-diskrezzjoni hi manifestament errata u jkunu jezistu ragunijiet gravi illi, jekk din il-Qorti ma tissostitwix id-diskrezzjoni tagħha għal dik ta' l-ewwel tribunal, tigi krejata inikwita' għall-parti sokkombenti"*

<sup>8</sup> F'dan is-sens issir referenza għad-deċiżjoni mogħtija fil-proċeduri bl-ismijiet **Improved Design Contractors vs Bellaviti & Improved Design Limited.** (Rik Nru: 201/2004) mogħti mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili nhar il-15 ta' Lulju 2004.

<sup>9</sup> "*Chi subisce un danno per propria colpa, non si considera averlo subito.*" – Brocard 3983, **Dizionario Dei Termini Giuridici e Dei Brocardi Latini**, Edoardo Mori, VII ediz, 2011, a fol 37.

<sup>10</sup> Data tan-notifika tal-ittra uffċjali *a tergo* ta' fol 35 tal-proċess u dan skond dak li jrid l-artikolu 1141(2) tal-Kapitolu 16 tal-Liġijiet ta' Malta, għaladarba l-Qorti ma ssibx li jgħodd il-Kapitolu 13 tal-Liġijiet ta' Malta għaliex m'hijiex qiegħda tqis il-konvenut bħala kummerċjant.

L-ispejjeż ta' dawn il-proċeduri u tal-ittra uffiċjali bin-numru 384/2023<sup>11</sup>,  
jithallsu mill-konvenut.

**Dr Joseph Gatt LL.D.**  
Maġistrat

**Annalise Spiteri**  
Deputat Registratur

---

<sup>11</sup> Kopja ta liema giet imressqa a fol 35 *et seq* tal-proċess, minn fejn jirrizulta li kienet giet debitament notifikata u mwiegħba.